Nr. ***454***

GEMEINDE NATZ-SCHABS
Autonome Provinz Bozen – Südtirol

COMUNE DI NAZ-SCIAVES
Provincia Autonoma di Bolzano – Alto Adige

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GEMEINDEAUSSCHUSSES

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

Sitzung vom-Seduta del **09.11.2026**

Uhr - ore **14:00**

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

			entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato	nimmt mittels Fernzugang teil prende parte in modalità remota
Dr. Ing. Alexander Überbacher	Bürgermeister	Sindaco			
Georg Zingerle	Vize-Bürgermeister	Vicesindaco			
Carmen Jaist	Gemeindereferentin	Assessore			
Helmut Plaickner	Gemeindereferent	Assessore			
Brigitte Vallazza	Gemeindereferentin	Assessore			

Der Gemeindesekretär

Il Segretario comunale

Dr. Alexander Braun

leistet den Beistand.

assiste.

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti

Dr. Ing. Alexander Überbacher

in seiner Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di **Sindaco** assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

Behandelt wird folgender

GEGENSTAND

Territoriales Trinkwasserregister (ANTEA) - Ernennung des Zuständigen für die Registrierung im Portal für die zukünftigen Eingaben

Si tratta il seguente

OGGETTO

Anagrafe territoriale delle Acque potabili (ANTEA) - nomina incaricato per la registrazione nel portale per la futura immissione di dati

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Vorausgeschickt, dass im Rahmen der Umsetzung einer EU-Richtlinie aus dem Jahr 2020 betreffend die Sicherheit im Bereich Trinkwasser (GvD Nr. 18/2023) das nationale Wassersicherheitszentrum (CENSIA) und das Territoriale Trinkwasserregister (ANTEA) eingeführt worden sind; ab 2026 sind erste Schritte zur Umsetzung zu tätigen: so müssen beispielsweise die internen Wasseranalysen und die Wasserversorgungsbereiche in das vorgenannte Melderegister eingetragen werden;

- dass für die Eingabe zunächst der Wasserversorgungsbereiche (water supply zone/SWZ), der Wasserentnahmepunkte und anschließend dann der Ergebnisse der Laboruntersuchun-gen im Portal der ANTEA der Landesverwal-tung für jeden Betreiber eine dafür zuständige Person mitgeteilt werden muss, damit diese die Erstellung der Zugangsdaten bei ANTEA beantragen kann; der Gemeindenverband hat sich bereit erklärt, diese Daten bei allen Gemeinden zu erheben und dem zuständigen Landesamt gebündelt zu übermitteln;

Nach Einsichtnahme in die Mitteilung des Südtiroler Gemeindenverbandes Nr. 116/2026 vom 21.10.2026;

Festgehalten, dass die Gemeinde Natz-Schabs Betreiber folgender Trinkwasserleitungen ist:

LA GIUNTA COMUNALE

Premesso che nell'ambito dell'attuazione di una direttiva UE dell'anno 2020 concernente la sicurezza in materia di acqua potabile (D.Lgs. n. 18/2023) sono stati istituiti il Centro nazionale per la sicurezza delle acque (CENSIA) e l'Anagrafe territoriale dinamica delle Acque potabili (ANTEA); dal 2026 dovranno essere intrapresi i primi passi per l'attuazione: così devono essere inseriti a portale, ad esempio, le analisi interne dell'acqua e le zone di fornitura dell'acqua potabile nell'Anagrafe prima menzionata;

- che affinché possano essere inseriti nel portale di ANTEA dapprima le zone di fornitura dell'acqua potabile (water supply zone/WSZ), i punti di prelievo dell'acqua e successivamente i risultati delle analisi di laboratorio, per ciascun gestore deve essere comunicata all'Amministrazione provinciale un incaricato/una incaricata, affinché quest'ultima possa richiedere ad ANTEA la creazione delle credenziali di accesso; il Consorzio dei Comuni si è dichiarato disponibile a raccogliere tali dati presso tutti i Comuni e a trasmetterli congiuntamente all'ufficio provinciale competente;

Vista la comunicazione del Consorzio dei Comuni della Provincia di Bolzano n. 116/2026 del 21.10.2026;

Annotato, che il Comune di Naz-Sciaves è gestore dei seguenti acquedotti di acqua potabile:

057T0001
057T0002
057T0003
057T0004
057T0005

Für angebracht erachtet, den Bediensteten Lechner Klaus als Zuständigen für die Registrierung im Portal der ANTEA zu ernennen;

Nach Einsichtnahme in den geltenden Haushaltsplan.

Nach Einsichtnahme in das administrative und buchhalterische Gutachten im Sinne der Artikel 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, beide positiv.

Hashwert für das positive fachlich administrative Gutachten:

Ritenuto opportuno di nominare il dipendente Lechner Klaus quale incaricato per la registrazione nel portale di ANTEA;

Esaminato il bilancio di previsione vigente.

Visto il parere tecnico-amministrativo e contabile ai sensi degli articoli 185 e 187 della L.R. del 03.05.2018, n. 2, entrambi positivi.

Hashwert per parere tecnico amministrativo positivo:

d8InwvoFAqOncvWjiJGABipWG/OArbnYTpRujOIeA7Y=

Nach Einsichtnahme in die geltende Gemeindesatzung.

Nach Einsichtnahme in die geltende Verordnung über das Rechnungswesen.

Nach Einsichtnahme in die Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften, genehmigt mit L.G. 25/2016.

Nach Einsichtnahme in den Kodex der Örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2,

Auf die Dringlichkeit der Maßnahme hingewiesen,

Visto lo statuto comunale vigente.

Visto il regolamento di contabilità vigente.

Visto l'Ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali approvato con L.P. 25/2016.

Visto il Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con la L.R. del 03.05.2018, n. 2,

Vista l'urgenza del presente provvedimento,

damit die Meldung sogleich erfolgen kann;

b e s c h l i e ß t
einstimmig

1) den Bediensteten Lechner Klaus als Zuständigen für die Registrierung im Portal der ANTEA für die zukünftigen Eingaben zu ernennen;
2) darauf hinzuweisen, dass gegenständliche Maßnahme keine Ausgabenverpflichtung bedingt;
3) vorliegenden Beschluss im Sinne des Art. 183, Absatz 4 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, hinsichtlich jeglicher Rechtswirkung für sofort vollstreckbar zu erklären.

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindeausschuss und innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit desselben beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingelegt werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und 120, G.v.D. Nr. 104/2010), für Wahlhandlungen gelangen die Art. 126-132 des gesetzesvertretenden Dekretes Nr. 104/2010 zur Anwendung.

affinché la comunicazione possa essere immediatamente eseguita;

ad unanimità di voti
d e l i b e r a

1) di nominare il dipendente Lechner Klaus quale incaricato per la registrazione nel portale di ANTEA per la futura immissione di dati;
2) di dare atto che il presente provvedimento non comporta impegno di spesa;
3) di dichiarare immediatamente esecutiva a tutti gli effetti la presente delibera ai sensi dell'art. 183, comma 4 della L.R. 03.05.2018, n. 2.

Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e entro 60 giorni dall’esecutività della stessa può essere presentato ricorso al Tribunale di giustizia amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine entro quale ricorrere è di 30 giorni (art. 119 e 120 D.Lgs. n. 104/2010), per atti riguardanti le elezioni vengono applicati gli artt. 126-132 del decreto legislativo n. 104/2010.

digital signiertes Dokument - documento firmato digitalmente

Der Vorsitzende / Il Presidente
Dr. Ing. Alexander Überbacher

Der Gemeindesekretär / Il Segretario comunale
Dr. Alexander Braun

Unterschrift auf Dokument in Papierform nicht angebracht im Sinne des Art. 3 Gv.D. Nr. 39/1993
Originales elektronisches Verwaltungsdokument erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art. 71 Gv.D. Nr. 82/2005

Firma autografa omessa su documento in forma cartacea ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 39/1993
Documento amministrativo elettronico originale redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art. 71 D.Lgs. n. 82/2005